

Lesson 31. Al-Baqarah (Ayaat 236 - 242): Day 105 سُورَةُ الْبَقَرَةِ کی تفسیر

ایک سوال آیا ہے کہ بعض ملکوں میں بیوی طلاق کے بعد شوہر کا گھر اور مال لے سکتی ہے، اور بعض اوقات شوہر کے آدھے حصے کی مالک بن جاتی ہے؟

اسلام میں یہ جائز نہیں ہے۔ کمائی شوہر کی ہے اور عورت کا وہی حصہ بنتا ہے جو اسلام نے اُسے دیا ہے۔ یہ لڑکے پر ظلم ہے۔ اسلامی طور پر یہ ٹھیک نہیں۔

طلاق اور عدت کے بعد آج ہمارا نیا موضوع شروع ہو رہا ہے؛

حَافِظُوا عَلَى الصَّلَوَاتِ وَالصَّلَاةِ الْوُسْطَىٰ ۖ وَقُومُوا لِلَّهِ قَانِتِينَ ﴿٢٣٨﴾ فَإِنْ خِفْتُمْ فَرِجَالًا أَوْ رُكْبَانًا ۖ فَإِذَا أَمِنْتُمْ فَأَذْكُرُوا اللَّهَ ۚ كَمَا عَلَّمَكُم مَّا لَمْ تَكُونُوا تَعْلَمُونَ ﴿٢٣٩﴾ (مسلمانوں) سب نمازیں خصوصاً بیچ کی نماز (یعنی نماز عصر) پورے التزام کے ساتھ ادا کرتے رہو۔ اور خدا کے آگے ادب سے کھڑے رہا کرو ﴿٢٣٨﴾ اگر تم خوف کی حالت میں ہو تو پیادے یا سوار (جس حال میں ہو نماز پڑھ لو) پھر جب امن (واطمینان) ہو جائے تو جس طریق سے خدا نے تم کو سکھایا ہے جو تم پہلے نہیں جانتے تھے خدا کو یاد کرو ﴿٢٣٩﴾

یہ دو آیات غزوہ احزاب کے موقع پر نازل ہوئیں۔ غزوہ احزاب کے موقع پر اللہ کے نبی اپنے صحابہ کرام کے ساتھ خندق کھودنے میں مصروف تھے اور اس قدر کام میں مصروف تھے کہ عصر کا وقت جانے لگا تھا۔ انسان پر بعض اوقات ایسا وقت بھی آتا ہے کہ وہ دین اور ایمان کے کام کرنے میں دین اسلام کو بچانے کے لئے اتنا پُر جوش ہوتا ہے کہ اُس سے اللہ کے حق ادا کرنے میں کمی کو تاہی ہو جاتی

ہے۔ جو نہی سورج ڈھلنے لگا، اللہ کے نبیؐ نے فرمایا دشمنوں نے ہمیں مصروف رکھا اور ہماری صلوٰۃ الوسطیٰ کا وقت چلا گیا۔ سورج ڈھلنے پر آپ ﷺ نے اپنے صحابہ کرامؓ کے ساتھ پہلے مغرب پڑھی اور پھر عصر کی نماز ادا کی اور پھر عشاء پڑھی۔

مفسرین کہتے ہیں یہاں **صلوٰۃ الوسطیٰ** سے مراد عصر کی نماز ہے۔

اب یہاں سوال پیدا ہوتا ہے کہ ہم تو طلاق، عدت اور بیوگی کے مسائل پڑھ رہے تھے پھر یہاں نماز کا ذکر آگیا۔ یہاں تقویٰ کا بھی ذکر کیا گیا ہے۔ ہم اسلام کے عائلی قوانین پڑھ رہے ہیں، انسان جب تک اللہ سے نہیں ڈرے گا دوسروں کے حق ادا نہیں کر سکے گا۔ انسان میں تقویٰ ہو گا تو وہ اللہ سے محبت کرے گا، اُس سے ڈرے گا اور بندوں کے پورے حقوق دے گا۔

نماز تقویٰ Producing Machine ہے۔ نماز سے تقویٰ ملے گا اور انسان دوسروں کے ساتھ احسان کا معاملہ کرے گا۔ نماز سے نیکی اور پاکیزگی کے خیالات پیدا ہوتے ہیں۔ اللہ کے احکامات سے اطاعت کا اظہار ہوتا ہے۔ نماز انسان کو سیدھا رکھتی ہے۔ انسان کو نیک اعمال پر ثابت قدم رکھتی ہے۔ بعض اوقات مسائل میں انسان نماز سے کوتاہی کرتا ہے۔ سارا دن میٹنگز چلتی ہیں۔ باتیں، فون کالز، ادھر ادھر کی مصروفیت میں وقت گزر جاتا ہے۔ بعض اوقات دماغ جھگڑوں میں الجھا ہوتا ہے اور نماز میں دھیان ہی نہیں ہوتا۔ اسی لئے اللہ نے فرمایا کہ نماز کی حفاظت کرو۔ خاص طور پر ایسے معاملات میں نماز کے تین فائدے آپ کو ملیں گے؛

1. تقویٰ جیسا کہ اس آیت سے پتا چلتا ہے۔

2. صبر ملتا ہے، **اسْتَعِينُوا بِالصَّبْرِ وَالصَّلَاةِ**: انسان کا دل دکھا ہوتا ہے۔ اللہ کے سامنے

رونے سے صبر آجاتا ہے۔

3. نماز سے انسان کے اندر برداشت آجاتی ہے: لڑائی ہو رہی تھی اتنے میں اذان کی آواز آجائے

گی، نماز کے وقت لڑائی بند ہو جاتی ہے۔ انسان وضو کرتا ہے تو غصہ کم ہو جاتا ہے۔ نماز میں

اللہ کے سامنے کھڑا ہوتا ہے، سجدے میں جھکتا ہے تو اپنی اوقات سمجھ آجاتی ہے۔ جو لوگ

وقت پر نماز پڑھتے ہیں، اُن کی زندگی میں جھگڑے نہ ہونے کے برابر ہیں۔ کیونکہ وہ اپنے آپ

کو پہلے سے تیار رکھتے ہیں۔

نماز قائم کرو، میں وقت پر نماز پڑھنا، سمجھ کر پڑھنا، اپنے آپ کو اللہ کے سامنے سمجھنا ہے۔ انسان میں

کیفیت آجاتی ہے کہ اللہ ہر وقت میرے ساتھ ہے۔ شروع سے ہم پڑھتے آرہے ہیں۔

نماز کا نقطہ عروج یہ ہے کہ **وَقُومُوا لِلَّهِ قَانِتِينَ**۔ اللہ کے سامنے کھڑے ہو جاؤ۔ ساری کائنات اللہ

کے آگے جھکی ہوئی ہے۔ سورہ روم آیت 26:

وَلَهُ مَنْ فِي السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ۚ كُلُّ لَّهُ قٰنِتُوْنَ ﴿٢٦﴾ اور آسمانوں اور زمین میں (جتنے

فرشتے اور انسان وغیرہ ہیں) اسی کے (مملوک) ہیں (اور) تمام اس کے فرمانبردار ہیں۔

اللہ کے آگے عاجزی اور خاکساری سے جھکنا ہی اصل بات ہے۔ انسان کے اندر ایسی کیفیت پیدا ہو

جاتی ہے۔ حالت نماز ہمیشہ نہیں رہ سکتی۔ کیفیت نماز ہمیشہ رہ سکتی ہے۔ یہاں اس سے یہی مراد ہے۔

سورۃ المؤمنون۔ آیت 1، 2؛

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ ﴿١﴾ الَّذِينَ هُمْ فِي صَلَاتِهِمْ خَاشِعُونَ ﴿٢﴾ بے شک ایمان والے
رستگار ہو گئے ﴿١﴾ جو نماز میں عجز و نیاز کرتے ہیں۔

اس کا حق کیسے ادا کریں؟

یہ تب ہو سکتا ہے جب نماز سنت کے مطابق ہوگی۔ اور اس کے الفاظ پر غور و فکر کرتے رہیں گے۔
جب بندے کے دل و دماغ پر نماز سوار ہو۔ اُس کو نماز سے غفلت نہیں ہوتی۔

سورۃ النور آیت 37 میں ہے: رَجُلٌ لَا تُلْهِهِمْ تِجَارَةٌ وَلَا بَيْعٌ عَنْ ذِكْرِ اللَّهِ وَإِقَامِ الصَّلَاةِ
وَإِيتَاءِ الزَّكَاةِ ۖ يَخَافُونَ يَوْمًا تَتَقَلَّبُ فِيهِ الْقُلُوبُ وَالْأَبْصَارُ ﴿٣٧﴾ (یعنی ایسے) لوگ
جن کو خدا کے ذکر اور نماز پڑھنے اور زکوٰۃ دینے سے نہ سوداگری غافل کرتی ہے نہ خرید و فروخت۔ وہ
اس دن سے جب دل (خوف اور گھبراہٹ کے سبب) الٹ جائیں گے اور آنکھیں (اوپر کو چڑھ جائیں
گی) ڈرتے ہیں۔

وقت پر نماز پڑھنے کی اہمیت ہے۔ اس کے اپنے فائدے ہیں۔ دُنیا کا ہر کام چھوڑ کر اللہ کے سامنے
کھڑے ہو جائیں۔ اللہ کا خوف ہر وقت اور ہر کام کے دوران رہتا ہے۔ نماز کی روح کو سمجھ لیں۔ ایک
بندہ مومن اپنے آپ کو اللہ کے سامنے محسوس کرتا ہے، اپنے آپ کو روزِ قیامت اللہ کے سامنے
جواب دہ پاتا ہے۔ یہ اصل میں آخرت کی تیاری ہے۔ سورۃ المطففين آیت 6: يَوْمَ يَقُومُ النَّاسُ
لِرَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿٦﴾ جس دن (تمام) لوگ رب العالمین کے سامنے کھڑے ہوں گے۔

اپنے آپ کو اللہ کے سامنے محسوس کرتے ہوئے گمراہی کے راستے پر کیسے جائے گا؟

دن میں پانچ نمازوں میں ایک نعبہ کہنے والا نافرمانی کیسے کرے گا؟

اللہ کی اطاعت اور اللہ کی خاطر خضوع و خشوع سے نماز پڑھنے والا جائے نماز تہہ کرتے ہی گمراہی یا نافرمانی کے کام کرے، یہ ناممکن ہے۔ ہر حال میں نماز پڑھیں۔

اگر تم خوف کی حالت میں ہو تو پیادے یا سوار (جس حال میں ہو نماز پڑھ لو)۔۔۔

ہر حال میں نماز پڑھو۔ جنگ کے دوران صلاۃ الخوف جماعت سے نماز پڑھی جائے گی۔

کسی حال میں نماز نہیں چھوڑی جائے گی، سواری پر بیٹھ کر بھی نماز پڑھی جائے گی۔ اب ہم اپنا حال دیکھ لیں۔ یہ معاشرتی مسائل کب ہوتے ہیں؟ جب نمازیں چھوڑی جائیں۔ صبر اور برداشت سے کام نہ لیا جائے اور اللہ سے نہ ڈرا جائے۔

ایک جماعت سے نماز پڑھنے والا اور اللہ سے ڈرنے والا کیسے بیوی پر ظلم کرے گا؟ بیوی کیسے شوہر پر ظلم کرے گی؟

یہ ایک کردار ہے۔ نماز پڑھی جائے اور پھر معاملات دیکھے جائیں۔ بندہ مومن کی گھڑی نمازوں کے ساتھ چلتی ہے۔

صلوٰۃ الوسطی کے بارے میں حدیث ہے کہ جس کی عصر کی نماز فوت ہوئی، اُس کے گھر والے اور مال ختم ہو گیا۔ اللہ کے نبیؐ نے غزوہ احزاب کے موقع پر مشرکین کے بارے میں فرمایا کہ ان کی وجہ سے ہماری صلوٰۃ الوسطی گئی اللہ ان کے گھر کو خاک سے بھر دے۔

کیا ہمارے لئے نماز کا قضا ہونا اتنا ہی اہم ہے؟

ایک عالم کی بیٹی فوت ہو گئی لوگ تعزیت کے لئے گئے تو انہوں نے فرمایا کہ آج آپ تعزیت کے لئے آئے ہیں فلاں دن میری عصر کی نماز قضا ہو گئی تھی تو آپ میں سے کوئی تعزیت کے لئے نہیں آیا۔ ہم ایک عادت کے تحت نماز پڑھتے ہیں۔ بچے کے دل میں خضوع اور خشوع ایک ماں ہی پیدا کر سکتی ہیں۔ نماز ایک ایسی چیز ہے جس کا بچپن سے گہرا تعلق ہے۔ جو عادت بچپن میں پڑتی ہے وہ بعض اوقات ساری زندگی ساتھ رہتی ہے۔

اس آیت سے پتا چلتا ہے کہ جو نہی وقت آئے، اُسی وقت نماز پڑھنی ہے۔ ورنہ نماز میدانِ جنگ میں نہ پڑھی جاتی۔ حضرت عمرؓ نے جب جنگ کے لئے صفوں کو ترتیب دینی ہوتی تو وہ نفل نماز پڑھتے۔ ہم سب اپنی نمازوں کو دیکھیں۔

کیا ہم ہم خوف یا غم میں نماز پڑھتے ہیں؟ شادیوں پر نماز پڑھتے ہیں؟ ذلہا اور ذلہن نماز پڑھتے ہیں؟ میک اپ پھر بھی ہو سکتا ہے۔

شادی زندگی کی تمام نعمتیں ایک ہی دن ملنے کا نام ہے۔ اللہ کے حق کو نہ بھولیں۔ نماز پڑھو۔ مردوں کے لئے جماعت سے پڑھنا ضروری ہے۔

آج میں نے مسجد میں جماعت سے نماز پڑھی اور وہاں یہی آیت پڑھی گئی۔ جب آپ جماعت کے لئے جاتے ہیں تو نماز کی لذت محسوس کر سکتے ہیں۔ پھر آپ بھاگ بھاگ کر پہنچتے ہیں۔

آپ دل سے دعا کریں اور کوشش کریں کہ بچوں کو نماز کی عادت پڑ جائے۔

سفر یا جنگ میں ہیں تو نماز مختلف ہے۔ لیکن گھروں میں، امن کی حالت میں نماز پوری پڑھی جائے گی۔
 "پھر جب امن (واطمینان) ہو جائے تو جس طریق سے خدا نے تم کو سکھایا ہے جو تم پہلے نہیں جانتے تھے خدا کو یاد کرو" یہ بات حدیث کی اہمیت کو ظاہر کرتی ہے۔ اللہ کے نبیؐ نے فرمایا؛ "صَلُّوا كَمَا رَأَيْتُمُونِي أُصَلِّي" نبیؐ کی طرح نماز پڑھی جائے گی۔ اللہ نے نبیؐ کے ذریعے نماز سکھائی۔ نبیؐ رول ماڈل ہیں۔ سورہ آل عمران آیت 164 میں اللہ نے فرمایا؛

لَقَدْ مَنَّ اللَّهُ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ إِذْ بَعَثَ فِيهِمْ رَسُولًا مِّنْ أَنفُسِهِمْ يَتْلُوا عَلَيْهِمْ آيَاتِهِ وَيُزَكِّيهِمْ وَيُعَلِّمُهُمُ الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ وَإِنْ كَانُوا مِن قَبْلُ لَفِي ضَلَالٍ مُّبِينٍ ﴿١٦٤﴾
 خدا نے مومنوں پر بڑا احسان کیا ہے کہ ان میں انہیں میں سے ایک پیغمبر بھیجے۔ جو ان کو خدا کی آیتیں پڑھ پڑھ کر سناتے اور ان کو پاک کرتے اور (خدا کی) کتاب اور دانائی سکھاتے ہیں اور پہلے تو یہ لوگ صریح گمراہی میں تھے۔

پورے قرآن میں اللہ نے لاتعداد نعمتوں کو ذکر کیا ہے لیکن یہ واحد نعمت ہے جس کو اللہ نے احسان کہا ہے۔ ہمارے لئے نبیؐ نے کر کے دکھا دیا۔ یہ تزکیہ کے چار کام ہونگے، نماز قرآن سے لوگوں کے دل جڑیں گے پھر اللہ کی مدد آئے گی۔

آج کل شادیاں کیسے ٹوٹ رہی ہیں؟ اسپین کے ایک ریڈیو اسٹیشن پر انٹرویو میں بھی یہی آیت پڑھ کر بات کی تھی۔ کہ جب تک ہم قرآن کے حقوق پورے نہیں کریں گے اللہ کے احکامات پر عمل نہیں کریں گے ہمارے مسائل حل نہیں ہونگے۔ ہم خود اپنے اوپر ظلم کر رہے ہیں۔ اپنے گھروالوں کو قرآن سے جوڑ دیں۔ بچوں پر محنت کریں۔ روحانی غذا کا بھی اہتمام کریں۔

بیوہ عورت کی عدت چار مہینے دس دن ہے۔ عربوں میں بیوہ کی عدت ایک سال تھی۔ بیوہ کو منحوس سمجھتے اور اُس کو الگ رکھا جاتا۔ سال پورا ہونے پر کچھ رسمیں کرتے۔ ایک رسم یہ تھی کہ وہ ایک پرندے کو اپنے جسم سے رگڑتی، اور وہ جانور مر جاتا۔ پھر وہ کسی جانور کی میٹگنیاں دیتے تو وہ اپنے سر کے اوپر سے پھینک دیتی۔ پھر وہ عدت سے نکل آتی۔

اگے آنی والی آیت منسوخ ہو چکی ہے۔ جب یہ آیت آئی تھی تو اسلام میں وصیت کا قانون نہیں آیا تھا۔ عورت ایک سال تک نکاح نہیں کرتی تھی۔

وَالَّذِينَ يُتَوَفَّوْنَ مِنْكُمْ وَيَذَرُونَ أَزْوَاجًا طَائِفَةٌ لَّا زَوْجَهُمْ مَّتَاعًا إِلَى الْحَوْلِ غَيْرِ إِخْرَاجٍ فَإِنْ خَرَجُنْ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ فِي مَا فَعَلْنَ فِي أَنْفُسِهِنَّ مِنْ مَّعْرُوفٍ ۖ وَاللَّهُ عَزِيزٌ حَكِيمٌ ﴿٢٢٠﴾

اور جو لوگ تم میں سے مر جائیں اور عورتیں چھوڑ جائیں وہ اپنی عورتوں کے حق میں وصیت کر جائیں کہ ان کو ایک سال تک خرچ دیا جائے اور گھر سے نہ نکالی جائیں۔ ہاں اگر وہ خود گھر سے نکل جائیں اور اپنے حق میں پسندیدہ کام (یعنی نکاح) کر لیں تو تم پر کچھ گناہ نہیں۔ اور خدا زبردست حکمت والا ہے ﴿٢٢٠﴾

اس آیت کے بعد بیوہ کی عدت چار ماہ دس دن کا حکم آگیا تھا۔ اور عورت کو وراثت میں سے آٹھواں حصہ بھی مل گیا۔ اگر بچے نہیں تو چوتھا حصہ ملے گا۔ اس آیت والا حکم منسوخ ہے لیکن ہماری سوسائٹی میں کیا ہوتا ہے؟

ہم بیوہ عورت سے کیسا معاملہ کرتے ہیں؟

جب کسی کا شوہر فوت ہوتا ہے تو اُن کو منحوس سمجھتے ہیں۔ عام عورتوں کی طرح نہیں رہ سکتیں۔
دوسری شادی کا نہیں کہہ سکتیں۔ اچھا پہن لیں تو تب باتیں کی جاتی ہیں۔

عربوں میں بیوہ عورت کو میراث سمجھا جاتا۔ بیوہ ہونے پر خاندان والے مرد چادر پھینکتے۔ جس کی چادر عورت پر چلی جاتی تو اُس مرد کی میراث بن جاتی۔ وہ جو چاہے اس کے ساتھ سلوک کرے۔

اسلام نے بیوہ عورت کو حقوق دئے۔ وہ وراثت کی حقدار ہے۔ بیوہ پردے میں رہتے ہوئے پہن اوڑھ اور سچ سنور سکتی ہے۔ اگر خود سادگی اختیار کر لے تو اُس کی مرضی ہے۔ اسکو اجر ملیگا۔

اللہ کے نبیؐ نے علیؑ سے فرمایا: علیؑ تین کاموں میں جلدی کرنا۔ نماز کا وقت آئے تو نماز پڑھنے میں جلدی کرنا۔ کوئی فوت ہو جائے تو اُس کے کفن دفن میں جلدی کرنا۔ جب کوئی مرد رنڈوایا عورت بیوہ ہو جائے تو نکاحِ ثانی میں جلدی کرنا۔

ہمارے معاشرے میں اس پر عمل کرنے کی ضرورت ہے۔ لوگوں کو دل کھولنے کی ضرورت تھی۔
اگر کوئی شادی کرنا چاہے۔ تو اُن کی حوصلہ شکنی نہ کریں۔

صرف اللہ کے نبیؐ کی بیویاں اُمہات المؤمنینؓ تھیں۔ بیوگی کے بعد اُن کی شادی نہیں ہو سکتی تھی۔ باقی دنیا کی سب عورتوں کو اجازت ہے۔

ہم سب قرآن پڑھنے پڑھانے والوں کو چاہئے کہ خاندان میں لوگوں کی باتیں کرنا چھوڑ دیں۔ بیواؤں کی بالکل بات نہ کریں۔ بہت ساری عورتیں شادی کرنا چاہتی ہیں لیکن ڈرتی ہیں۔ کبھی خاندان والوں

سے، کبھی بچوں سے اور کبھی داماد اور بہو سے۔ شہر میں کئی بوڑھے مرد بھی ہوتے ہیں اور عورتیں بھی۔ جائز طریقے سے اگر وہ شادی کر لیں تو ایک اچھا معاشرہ بن سکتا ہے۔

ہم عورتیں ہی زیادہ باتیں کرتی ہیں۔ مرد زیادہ پرواہ نہیں کرتے۔

اللہ غالب اور حکمت والا ہے۔ ایک دوسرے کے ساتھ نرمی کریں۔

وَلِلْمُطَلَّقاتِ مَتَاعٌ بِالْمَعْرُوفِ ۖ حَقًّا عَلَى الْمُتَّقِينَ ﴿۲۴۱﴾ كَذَلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمْ آيَاتِهِ لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ ﴿۲۴۲﴾ اور مطلقہ عورتوں کو بھی دستور کے مطابق نان و نفقہ دینا چاہیے
پرہیزگاروں پر (یہ بھی) حق ہے ﴿۲۴۱﴾ اسی طرح خدا اپنے احکام تمہارے لئے بیان فرماتا ہے تاکہ تم سمجھو ﴿۲۴۲﴾

دستور اور رواج کے مطابق کچھ دے کر رخصت کریں۔ اللہ نے ہمارے لئے یہ سب باتیں کھول کر بیان کر دی ہیں۔

جہاں کہیں موقع ملے اگر آپ کو کوئی ضرورت مند عورت یا مرد نظر آئے تو ان کا نکاح کروادیں۔ یہ بہت بڑی خیر ہے۔ عورت کی حفاظت کرنے والا مرد ضروری ہے۔ عورت کو شوہر سے سہارا ملتا ہے۔ مرد کو بھی بات چیت کرنے والی، دکھ سکھ میں کام آنے والی اور خیال رکھنے والی بیوی کی ضرورت ہوتی ہے۔ معاشرے میں اپنے مسلمان بہن بھائیوں کا خیال رکھیں۔

Lesson 32. Al-Baqarah (Ayaat 243 - 252): Day 105

سُورَةُ الْبَقَرَةِ کی تفسیر

الْمُتَرِّ

الْمُتَرِّ

کیا نہ دیکھا تو نے

بھلا تم نے

إِلَى الَّذِينَ خَرَجُوا مِنْ دِيَارِهِمْ وَهُمْ أُلُوفٌ حَذَرَ

إِلَى	الَّذِينَ	خَرَجُوا	مِنْ	دِيَارِهِمْ	وَ	هُمْ	أُلُوفٌ	حَذَرَ
طرف	ان لوگوں کے جو	نکلے	سے	گھروں اپنے	اور	وہ تھے	ہزاروں	ڈر

ان لوگوں کو نہیں دیکھا جو (شمار میں) ہزاروں ہی تھے اور موت کے ڈر سے اپنے گھروں سے نکل

الْمُوتِ فَقَالَ لَهُمُ اللَّهُ مُوتُوا ثُمَّ أَحْيَاهُمْ إِنَّ اللَّهَ

الْمُوتِ	فَقَالَ	لَهُمُ	اللَّهُ	مُوتُوا	ثُمَّ	أَحْيَاهُمْ	إِنَّ	اللَّهُ
موت کے سے	پس کہا	واسطے ان کے	اللہ نے	مر جاؤ	پھر	زندہ کیا ان کو	بیشک	اللہ

بھاگے تھے تو اللہ نے ان کو حکم دیا کہ مر جاؤ۔ پھر ان کو زندہ بھی کر دیا۔ کچھ شک نہیں

لَذُو فَضْلٍ عَلَى النَّاسِ وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يَشْكُرُونَ (۲۴۳)

لَذُو فَضْلٍ	عَلَى	النَّاسِ	وَ	لَكِنَّ	أَكْثَرَ	النَّاسِ	لَا	يَشْكُرُونَ
البتہ صاحب فضل ہے	اوپر	لوگوں کے	اور	لیکن	اکثر	لوگ	نہیں	شکر کرتے

کہ اللہ لوگوں پر مہربانی رکھتا ہے لیکن اکثر لوگ شکر نہیں کرتے (۲۴۳)

وَقَاتِلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ سَمِيعٌ عَلِيمٌ (۲۴۴)

وَقَاتِلُوا	فِي	سَبِيلِ	اللَّهُ	وَ	اعْلَمُوا	أَنَّ	اللَّهُ	سَمِيعٌ	عَلِيمٌ
اور لڑو	سب	راہ	اللہ کے	اور	جان لو	یہ کہ	اللہ	سننے والا ہے	جاننے والا

اور (مسلمانو!) اللہ کی راہ میں جہاد کرو اور جان رکھو کہ اللہ (سب کچھ) سنتا (اور سب کچھ) جانتا ہے (۲۴۴)

مَنْ ذَا الَّذِي يُقْرِضُ اللَّهَ قَرْضًا حَسَنًا فَيُضِعَّهُ لَهُ

مَنْ	ذَا الَّذِي	يُقْرِضُ	اللَّهُ	قَرْضًا	حَسَنًا	فَيُضِعُّهُ	لَهُ
کون شخص ہے وہ	جو	قرض دے	اللہ کو	قرض	اچھا	پس دو گنا کرے اس کو	واسطے اسکے

کوئی ہے کہ اللہ کو قرض حسد دے کہ وہ اس کے بدلے اس کو

أَضْعَافًا كَثِيرَةً ۖ وَاللَّهُ يَقْبِضُ وَيَبْصُطُ ۚ وَإِلَيْهِ							
أَضْعَافًا	كَثِيرَةً	وَاللَّهُ	يَقْبِضُ	وَاللَّهُ	يَبْصُطُ	وَ	إِلَيْهِ
دو گنا	بہت	اور	اللہ	بند کرتا ہے	اور	کشادہ کرتا ہے	اور
کئی حصے زیادہ دے گا۔ اور اللہ ہی روزی کو تنگ کرتا اور (وہی اسے) کشادہ کرتا ہے اور تم اسی کی طرف							
تَرْجِعُونَ ﴿٢٣٥﴾ أَلَمْ تَرَ إِلَى الْمَلَا مِنْ بَنِي إِسْرَءِيلَ مِنْ بَعْدِ							
تَرْجِعُونَ	أَلَمْ تَرَ	إِلَى	الْمَلَا	مِنْ	بَنِي	إِسْرَءِيلَ	مِنْ بَعْدِ
تم لوٹائے جاؤ گے	کیا نہیں دیکھا تو نے	طرف	سرداروں کے	سے	بنی	اسرائیل	پچھے
لوٹ کر جاؤ گے ﴿٢٣٥﴾ بھلا تم نے بنی اسرائیل کی ایک جماعت کو نہیں دیکھا جس نے موسیٰ کے بعد							
مُوسَىٰ ۖ إِذْ قَالُوا لِنَبِيِّ لَّهُمْ اَبْعَثْ لَنَا مَلِكًا نُقَاتِلْ فِي							
مُوسَىٰ	إِذْ	قَالُوا	لِنَبِيِّ لَّهُمْ	اَبْعَثْ	لَنَا	مَلِكًا	نُقَاتِلْ فِي
موسیٰ کے	جب	کہا انہوں نے	واسطے نبی اپنے کے	مقرر کر	ہمارے لیے	بادشاہ	کہ لڑیں ہم
اپنے پیغمبر سے کہا کہ آپ ہمارے لیے ایک بادشاہ مقرر کر دیں تاکہ ہم اللہ کی راہ میں							
سَبِيلِ اللَّهِ ۖ قَالَ هَلْ عَسَيْتُمْ اِنْ كُتِبَ عَلَيْكُمُ الْقِتَالُ اَلَّا							
سَبِيلِ	اللَّهِ	قَالَ	هَلْ	عَسَيْتُمْ	اِنْ	كُتِبَ	عَلَيْكُمْ الْقِتَالُ اَلَّا
راہ	اللہ کے	کہا	کیا	نزدیک ہو تم	اگر	لکھا جائے	اوپر تمہارے
جہاد کریں۔ پیغمبر نے کہا کہ اگر تم کو جہاد کا حکم دیا جائے تو عجب نہیں کہ لڑنے سے							
تُقَاتِلُوا ۖ قَالُوا وَمَا لَنَا اَلَّا نُقَاتِلَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَ قَدْ							
تُقَاتِلُوا	قَالُوا	وَمَا لَنَا	اَلَّا	نُقَاتِلَ	فِي	سَبِيلِ	اللَّهِ وَ قَدْ
لڑو تم	کہا انہوں نے	اور	کیا ہے ہم کو	یہ کہ نہ	لڑیں ہم	راہ	اللہ کے
پہلو تہی کرو۔ وہ کہنے لگے کہ ہم راہ اللہ میں کیوں نہ لڑیں گے جب کہ ہم							
اُخْرِجْنَا مِنْ دِيَارِنَا وَ اَبْنَانَا ۖ فَلَمَّا كُتِبَ عَلَيْهِمُ							
اُخْرِجْنَا	مِنْ	دِيَارِنَا	وَ	اَبْنَانَا	فَلَمَّا	كُتِبَ	عَلَيْهِمُ
نکالے گئے ہم	سے	گھروں اپنے	اور	اپنے بیٹوں سے	پس جب	لکھا گیا	اوپر ان کے
وطن سے (خارج) اور بال بچوں سے جدا کر دیے گئے۔ لیکن جب اُن کو جہاد کا حکم دیا گیا							

الْقِتَالُ تَوَلَّوْا إِلَّا قَلِيلًا مِّنْهُمْ ۖ وَاللَّهُ عَلِيمٌ بِالظَّالِمِينَ ﴿٢٣٦﴾							
الْقِتَالُ	تَوَلَّوْا	إِلَّا	قَلِيلًا	مِّنْهُمْ	وَاللَّهُ	عَلِيمٌ	بِالظَّالِمِينَ
لڑنا	پھر گئے وہ	مگر	تھوڑے	ان میں سے	اور	اللہ	جاننے والا ہے ظالموں کو
تو چند اشخاص کے سوا سب پھر گئے۔ اور اللہ ظالموں سے خوب واقف ہے ﴿٢٣٦﴾							
وَقَالَ لَهُمْ نَبِيُّهُمْ إِنَّ اللَّهَ قَدْ بَعَثَ لَكُمْ طَالُوتَ مَلِكًا ۖ							
وَقَالَ	لَهُمْ	نَبِيُّهُمْ	إِنَّ	اللَّهَ	قَدْ بَعَثَ	لَكُمْ	طَالُوتَ مَلِكًا
اور	کہا	واسطے انکے	نبی ان کے	بے شک	اللہ نے	مقرر کیا ہے	واسطے تمہارے طالوت کو بادشاہ
اور پیغمبر نے ان سے (یہ بھی) کہا کہ اللہ نے تم پر طالوت کو بادشاہ مقرر فرمایا ہے۔							
قَالُوا أَنَّى يَكُونُ لَهُ الْمُلْكُ عَلَيْنَا وَنَحْنُ أَحَقُّ بِالْمُلْكِ							
قَالُوا	أَنَّى	يَكُونُ	لَهُ	الْمُلْكُ	عَلَيْنَا	وَنَحْنُ	أَحَقُّ بِالْمُلْكِ
کہا انہوں نے	کیوں کر	ہوگی	واسطے اس کے	بادشاہی	اوپر ہمارے	اور ہم	بہت حقدار ہیں بادشاہی کے
وہ بولے کہ اسے ہم پر بادشاہی کا حق کیونکر ہو سکتا ہے بادشاہی کے مستحق تو ہم ہیں							
مِنْهُ وَلَمْ يُؤْتَ سَعَةً مِّنَ الْمَالِ ۖ قَالَ إِنَّ اللَّهَ							
مِنْهُ	وَلَمْ	يُؤْتَ	سَعَةً	مِّنَ	الْمَالِ	قَالَ	إِنَّ اللَّهَ
اس سے	اور نہ	دیا گیا وہ	کشانش	سے	مال	کہا	بے شک اللہ نے
اور اس کے پاس تو بہت سی دولت بھی نہیں۔ پیغمبر نے کہا کہ اللہ نے							
اصْطَفَاهُ عَلَيْكُمْ وَزَادَهُ بَسْطَةً فِي الْعِلْمِ وَالْجِسْمِ ۖ							
اصْطَفَاهُ	عَلَيْكُمْ	وَزَادَهُ	بَسْطَةً	فِي	الْعِلْمِ	وَالْجِسْمِ	
پسند کیا اس کو	اوپر تمہارے	اور	زیادہ دی اس کو	کشانگی	علم کے	اور جسم کے	
اس کو تم پر (فضیلت دی ہے اور بادشاہی کے لیے) منتخب فرمایا ہے اور اس نے اسے علم بھی بہت سا بخشا ہے اور تن و توش بھی (بڑا عطا کیا ہے)							
وَاللَّهُ يُؤْتِي مُلْكَهُ مَن يَشَاءُ ۖ وَاللَّهُ وَاسِعٌ عَلِيمٌ ﴿٢٣٧﴾ وَقَالَ							
وَاللَّهُ	يُؤْتِي	مُلْكَهُ	مَن	يَشَاءُ	وَاللَّهُ	وَاسِعٌ	عَلِيمٌ
اور اللہ	دیتا ہے	ملک اپنا	جس کو	چاہتا ہے	اور	اللہ	کشانش والا جاننے والا ہے اور کہا
اور اللہ (کو اختیار ہے) جسے چاہے بادشاہی بخشے۔ وہ بڑا کشانش والا (اور) دانا ہے ﴿٢٣٧﴾ اور پیغمبر							

لَهُمْ نَبِيُّهُمْ إِنَّ آيَةَ مُلْكِهِ أَنْ يَأْتِيَكُمُ التَّابُوتُ فِيهِ							
لَهُمْ	نَبِيُّهُمْ	إِنَّ	آيَةَ	مُلْكِهِ	أَنْ	يَأْتِيَكُمُ	التَّابُوتُ فِيهِ
واسطے ان کے	نبی ان کے نے	بیشک	نشانی	اس کی بادشاہی کی	یہ کہ	آئے تمہارے پاس	سندوق
نے اُن سے کہا کہ اُس کی بادشاہی کی نشانی یہ ہے کہ تمہارے پاس ایک صندوق آئے گا جس کو فرشتے اُٹھائے ہوئے ہوں گے							
سَكِينَةً مِّن رَّبِّكُمْ وَبَقِيَّةٌ مِّمَّا تَرَكَ آلُ مُوسَىٰ وَآلُ							
سَكِينَةً	مِّن	رَّبِّكُمْ	وَ	بَقِيَّةٌ	مِّمَّا	تَرَكَ	آلُ مُوسَىٰ وَآلُ
تسکین ہے	سے	پروردگار تمہارے	اور	باقی ہے	اس چیز سے کہ	چھوڑ گئی	قوم
اس میں تمہارے پروردگار کی طرف سے تسلی (بخشنے والی چیز) ہوگی اور کچھ اور چیزیں بھی ہوں گی جو موسیٰ							
هَارُونَ تَحْمِلُهُ الْمَلَائِكَةُ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً لَّكُمْ إِنَّ							
هَارُونَ	تَحْمِلُهُ	الْمَلَائِكَةُ	إِنَّ	فِي	ذَلِكَ	لَآيَةً	لَّكُمْ إِنَّ
ہارون کی	اٹھالائیں گے	فرشتے	بیشک	بچ	اس کے	البتہ نشانی ہے	واسطے تمہارے
اور ہارون چھوڑ گئے تھے۔ اگر تم ایمان رکھتے ہو تو یہ تمہارے لیے ایک بڑی							
كُنْتُمْ مُّؤْمِنِينَ ﴿٢٨٨﴾ فَلَمَّا فَصَلَ طَالُوتُ بِالْجُنُودِ قَالَ							
كُنْتُمْ	مُؤْمِنِينَ	فَلَمَّا	فَصَلَ	طَالُوتُ	بِالْجُنُودِ	قَالَ	
ہوتم	ایمان والے	پس جب	چدا ہوا	طالوت	ساتھ لشکر کے	کہا	
نشانی ہے ﴿٢٨٨﴾ غرض جب طالوت فوجیں لے کر روانہ ہوا تو اس نے (اُن سے) کہا							
إِنَّ اللَّهَ مُبْتَلِيكُمْ بِنَهَرٍ ۖ فَمَنْ شَرِبَ مِنْهُ فَلَيْسَ مِنِّي ۚ							
إِنَّ	اللَّهَ	مُبْتَلِيكُمْ	بِنَهَرٍ	فَمَنْ	شَرِبَ	مِنْهُ	فَلَيْسَ مِنِّي ۚ
بیشک	اللہ	آزمائے والا ہے تم کو	ساتھ نہر کے	پس جو کوئی	پینے	اس میں سے	پس نہیں ہے مجھ سے
کہ اللہ ایک نہر سے تمہاری آزمائش کرنے والا ہے۔ جو شخص اس میں سے پانی پی لے گا (اس کی نسبت تصور کیا جائے گا کہ) وہ میرا نہیں۔							
وَمَنْ لَّمْ يَطْعَمْهُ فَإِنَّهُ مِنِّي إِلَّا مَنِ اعْتَرَفَ غُرْفَةً							
وَمَنْ	لَّمْ	يَطْعَمْهُ	فَإِنَّهُ	مِنِّي	إِلَّا	مَنِ	اعْتَرَفَ غُرْفَةً
اور	جو کوئی	نہیں	چھٹے گا اس کو	پس بیشک وہ	مجھ سے ہے	مگر	جو کوئی
اور جو نہ پئے گا وہ (سمجھا جائے گا کہ) میرا ہے ہاں اگر کوئی ہاتھ سے							

بِيَدِهِ فَشَرَبُوا مِنْهُ إِلَّا قَلِيلًا مِنْهُمْ فَلَمَّا جَاوَزَهُ هُوَ							
بِيَدِهِ	فَشَرَبُوا	مِنْهُ	إِلَّا	قَلِيلًا	مِنْهُمْ	فَلَمَّا	جَاوَزَهُ
ساتھ ہاتھ اپنے کے	پس پی گئے	اس میں سے	مگر	تھوڑے	ان میں سے	پس جب	پار اتر اس سے
وَالَّذِينَ آمَنُوا مَعَهُ قَالُوا لَا طَاقَةَ لَنَا الْيَوْمَ بِجَالُوتَ							
وَالَّذِينَ	آمَنُوا	مَعَهُ	قَالُوا	لَا	طَاقَةَ	لَنَا	الْيَوْمَ
اور	جو لوگ کہ	ایمان لائے	ساتھ اس کے	کہنے لگے	نہیں	طاقت	ہم کو
وَجُنُودِهِ قَالَ الَّذِينَ يَظُنُّونَ أَنَّهُمْ مُلْقُوا اللَّهَ كَمَ مِنْ							
وَجُنُودِهِ	قَالَ	الَّذِينَ	يَظُنُّونَ	أَنَّهُمْ	مُلْقُوا	اللَّهُ	كَمَ
اور	اس کے لشکر کے	کہا	ان لوگوں نے جو	جانتے تھے	یہ کہ وہ	ملنے والے ہیں	اللہ سے
فِيءَ قَلِيلَةٍ غَلَبَتْ فِئَةٌ كَثِيرَةٌ بِإِذْنِ اللَّهِ وَ اللَّهُ مَعَ							
فِئَةٌ	قَلِيلَةٍ	غَلَبَتْ	فِئَةٌ	كَثِيرَةٌ	بِإِذْنِ	اللَّهُ	وَاللَّهُ
جماعت	تھوڑی	غالب آئی ہے	جماعت	بہت پر	ساتھ حکم	اللہ کے	اور
الصَّابِرِينَ ﴿٢٣٩﴾ وَلَمَّا بَرَزُوا لِجَالُوتَ وَجُنُودِهِ قَالُوا رَبَّنَا							
الصَّابِرِينَ	وَلَمَّا	بَرَزُوا	لِجَالُوتَ	وَجُنُودِهِ	قَالُوا	رَبَّنَا	
صبر کرنے والوں کے	اور جب	ظاہر ہوئے	واسے جالوت کے	اور اس کے لشکر کے	کہا انہوں نے	اے پروردگار ہمارے	
أَفْرَغَ عَلَيْنَا صَبْرًا وَثَبَّتْ أَقْدَامُنَا وَانْصَرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ ﴿٢٤٠﴾							
أَفْرَغَ	عَلَيْنَا	صَبْرًا	وَتَبَّتْ	أَقْدَامُنَا	وَانْصَرْنَا	عَلَى	الْقَوْمِ
ڈال	اوپر ہمارے	صبر	اور ثابت رکھ	قدم ہمارے	اور مدد دے ہم کو	اوپر	قوم
ہم پر صبر کے دہانے کھول دے اور ہمیں (لڑائی میں) ثابت قدم رکھ اور (لشکر) کفار پر فتح یاب کر ﴿٢٤٠﴾							

فَهَزَمُوهُمْ بِإِذْنِ اللَّهِ وَقَتَلَ دَاوُدُ جَالُوتَ وَآتَاهُ اللَّهُ الْمُلْكَ							
فَهَزَمُوهُمْ	بِإِذْنِ	اللَّهِ	وَقَتَلَ	دَاوُدُ	جَالُوتَ	وَ	آتَاهُ
پس شکست دی ان کو	ساتھ حکم	اللہ کے	اور قتل کیا	داؤد نے	جالوت کو	اور	دی اس کو
تو طالوت کی فوج نے اللہ کے حکم سے ان کو ہزیمت دی اور داؤد نے جالوت کو قتل کر ڈالا اور اللہ نے ان کو بادشاہی							
وَالْحِكْمَةَ وَعَلَّمَهُ مِمَّا يَشَاءُ ۖ وَلَوْلَا دَفْعُ اللَّهِ النَّاسَ بَعْضَهُمْ							
وَالْحِكْمَةَ	وَ	عَلَّمَهُ	مِمَّا	يَشَاءُ	وَ	لَوْلَا	دَفْعُ
اور حکمت	اور	سکھایا اس کو	جو کچھ	چاہا	اور	اگر	نہ ہوتا
اور دانائی بخشی اور جو کچھ چاہا سکھایا۔ اور اگر اللہ لوگوں کو ایک دوسرے (پر چڑھائی							
بِبَعْضٍ لَّفَسَدَتِ الْأَرْضُ وَلَٰكِنَّ اللَّهَ ذُو فَضْلٍ عَلَى الْعَالَمِينَ ﴿٢٥١﴾							
بِبَعْضٍ	لَّفَسَدَتِ	الْأَرْضُ	وَلَٰكِنَّ	اللَّهَ	ذُو	فَضْلٍ	عَلَى
ساتھ بعض کے	البتہ بگڑ جاتی	زمین	اور لیکن	اللہ	صاحب	فضل ہے	اوپر
اور حملہ کرنے) سے نہ بھٹاتا رہتا تو ملک تباہ ہو جاتا لیکن اللہ اہل عالم پر بڑا مہربان ہے ﴿٢٥١﴾							
تِلْكَ آيَاتُ اللَّهِ تَنْزِلُهَا عَلَيْكَ بِالْحَقِّ ۖ وَإِنَّكَ لَمِنَ الْمُرْسَلِينَ ﴿٢٥٢﴾							
تِلْكَ	آيَاتُ	اللَّهِ	تَنْزِلُهَا	عَلَيْكَ	بِالْحَقِّ	وَ	إِنَّكَ
یہ	نشانیوں ہیں	اللہ کی	ہم پڑھتے ہیں	اوپر تیرے	ساتھ حق کے	اور	بے شک تو
یہ اللہ کی آیتیں ہیں جو ہم تم کو سچائی کے ساتھ پڑھ کر سناتے ہیں۔ اور (اے محمد ﷺ) تم بلاشبہ پیغمبروں میں سے ہو ﴿٢٥٢﴾							